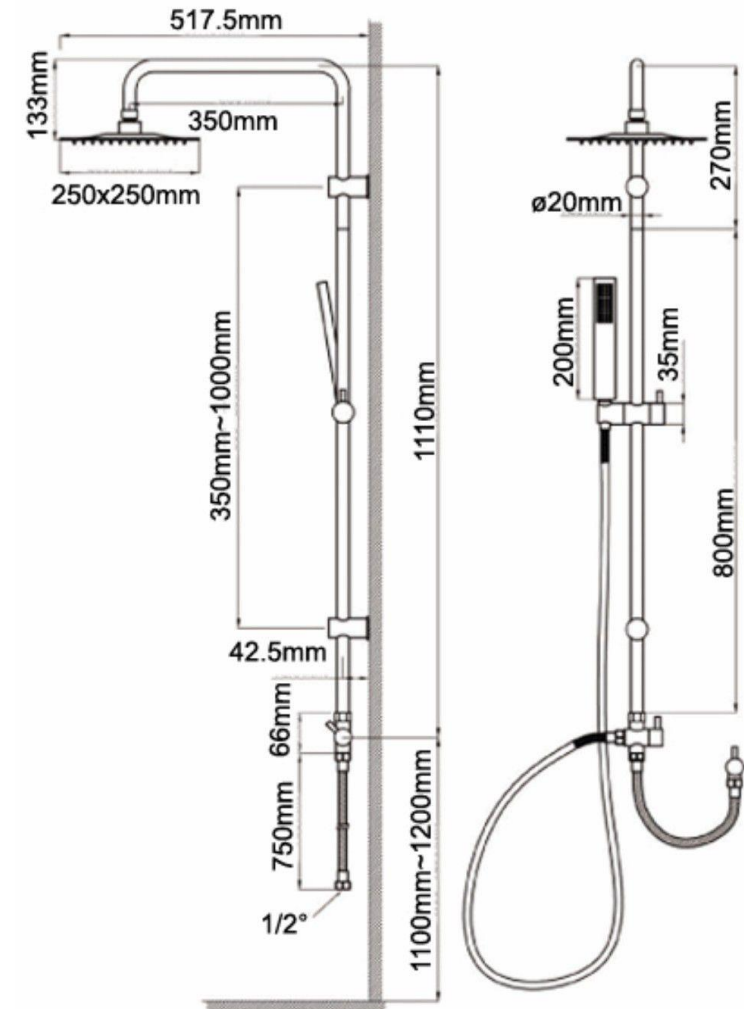
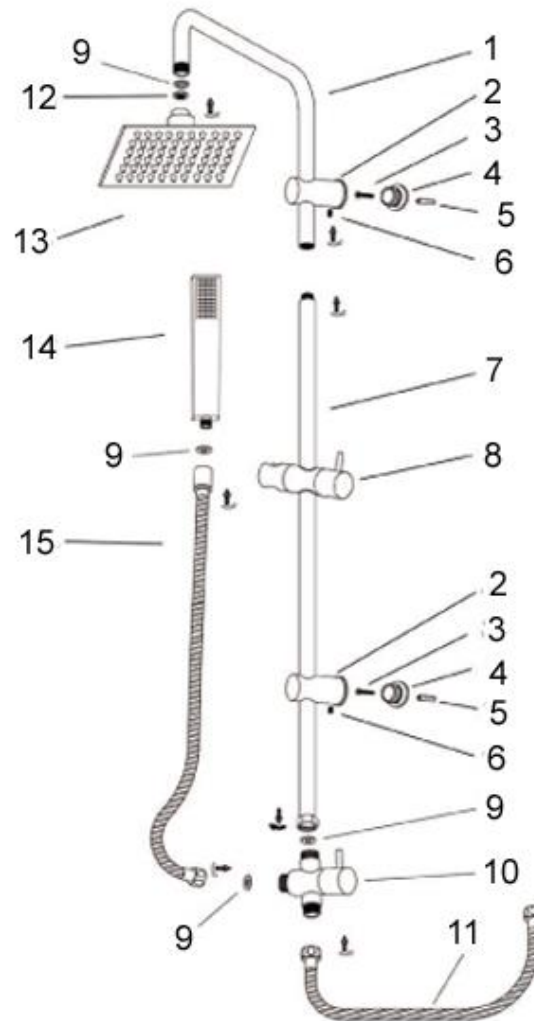


Montageanleitung Duschset 304 / 306

1. Brausestange
2. Messing Wandhalter
3. Schraube
4. Messingplatte
5. Dübel
6. Inbusschraube
7. Brausestange
8. Brausehalter
9. Dichtung
10. Messing Umschalter
11. Brauseschlauch 75cm
12. Schmutzwassersieb
13. Regendusche
14. Handbrause
15. Brauseschlauch 150cm



1. shower rod 2. brass wall bracket 3. screw 4. brass plate 5. dowel 6. allen screw 7. shower rod 8. shower holder 9. gasket 10. brass switch 11. showerhose 75cm 12. wastewater strainer 13. rain shower 14. hand shower 15. shower hose 150c	1. barre de douche 2. support mural en laiton 3. vis 4. plaque en laiton 5. cheville 6. vis à six pans creux 7. barre de douche 8. support de douche 9. joint d'étanchéité 10. inverseur en laiton 11. flexible de douche 75cm 12. tamis d'eau sale 13. douche de pluie 14. douchette à main 15. flexible de douche 150cm	1. asta della doccia 2. supporto da parete in ottone 3. vite 4. piastra di ottone 5. tassello 6. vite a brugola 7. asta della doccia 8. supporto per la doccia 9. guarnizione 10. interruttore in ottone 11. tubo doccia 75cm 12. filtro per le acque reflue 13. doccia a pioggia 14. doccia a mano 15. tubo doccia 150cm	1. douchestang 2. messing muurbeugel 3. schroef 4. koperen plaat 5. deugel 6. inbusschroef 7. douchestang 8. douchehouder 9. pakking 10. Messing schakelaar 11. doucheslang 75cm 12. vuilwater zeef 13. regenbui 14. handdouche 15. doucheslang 150cm	1. barra de ducha 2. soporte de pared de latón 3. tornillo 4. placa de latón 5. clavija 6. tornillo allen 7. barra de ducha 8. soporte para la ducha 9. junta 10. interruptor de latón 11. manguera de ducha 75cm 12. colador de aguas residuales 13. lluvia 14. ducha de mano 15. manguera de ducha 150cm	1. brusestang 2. vægbeslag i messing 3. skrue 4. messingplade 5. dyvel 6. insexskrue 7. brusestang 8. bruseholder 9. pakning 10. messingafbryder 11. bruseslange 75cm 12. spildevandssigte 13. regnbyge 14. håndbruser 15. bruseslange 150cm
--	---	---	---	--	--

Anleitung

Druck- und Temperaturbereich

Mindestarbeitsdruck 1 bar (100kpa / 15PSI)

Maximaler Arbeitsdruck 5 bar (500kpa / 70PSI)

Maximale Arbeitstemperatur 50 Grad Celsius

Vorsicht:

Bei unsachgemäßer Benutzung kann das Duschset beschädigt werden.

Überprüfen Sie bitte das Produkt zuerst auf Vollständigkeit.

Reinigungsmittel für Duschsets

Bitte achten Sie bei der Reinigung von Armaturen und Duschen auf folgende Punkte:

Punkte:

- Verwenden Sie nur Reinigungsmittel, die für diese Art der Anwendung ausdrücklich vorgesehen sind.

- Verwenden Sie niemals Reinigungsmittel, die Salze, -oder Essigsäure

enthalten, weil sie erheblichen Schaden verursachen können.

- Verwenden Sie niemals Reinigungsmaterialien oder Geräte mit Schleif-Wirkung, wie Reinigungspulver, Schwammpads oder Mikrofasertücher.

- Rückstände von Flüssigseifen, Shampoos und Duschschaum können ebenfalls Schäden verursachen, spülen Sie das Duschset also nach Gebrauch mit sauberem Wasser ab.

- Wenn Sie sehr kalkhaltiges Wasser haben müssen Sie die Noppen jeden Monat einmal sauber machen, da sonst der Wasserfluss sehr beeinträchtigt wird.

WICHTIG!

- Bitte achten sie bei dem Umschalter darauf das der Sechskant im inneren immer mit dem 75cm Brauseschlauch an die Armatur angeschlossen wird und nach unten zeigt. Ansonsten funktioniert der Wasserfluss nicht richtig.

- Die Wandhalter sind beweglich und können im inneren mit einer Schraube fixiert werden.



 Lange Straße 30, 49176, Hilter a. T. W.

 dirklaw@badarmaturen-welt.de

 www.Dirks-Traumbad.de

 Badarmaturen-Welt

 05424 – 225572

ENGLISH

Instructions

Pressure and temperature range

Minimum working pressure 1 bar (100kpa / 15PSI)

Maximum working pressure 5 bar (500kpa / 70PSI)

Maximum working temperature 50 degrees Celsius

Careful:

Improper use can damage the shower set.

Please check the product for completeness first.

Cleaning agents for shower sets:

When cleaning taps and showers, please pay attention to the following points:

- Only use cleaning agents that are expressly intended for this type of use.
- Never use cleaning agents that contain salts or acetic acid, as they can cause considerable damage.
- Never use cleaning materials or equipment with abrasive effects such as cleaning powders, sponge pads or microfibre cloths.
- Residues of liquid soaps, shampoos and shower foams can also cause damage. also cause damage, so rinse the shower set with clean water after use.
- If you have very calciferous water, you must clean the knobs once a month. clean the knobs once a month, otherwise the water flow will be very impaired.

IMPORTANT!

- Please make sure that the hexagon inside the switch is connected to the 75 cm shower hose on the fitting. This must point downwards. Otherwise the water flow will not work properly.
- The wall brackets are movable and can be fixed inside with a screw.

FRANCAIS

Instructions

Plage de pression et de température

Pression de travail minimale 1 bar (100kpa / 15PSI)

Pression de travail maximale 5 bar (500kpa / 70PSI)

Température de travail maximale 50 degrés Celsius

Attention:

Le kit de douche peut être endommagé s'il n'est pas utilisé correctement.

Veuillez d'abord vérifier que le produit est complet.

Produits de nettoyage pour kits de douche


Veuillez faire attention aux points suivants lors du nettoyage des robinets et des douches points à respecter:

- N'utilisez que des produits de nettoyage expressément conçus pour ce type d'utilisation sont expressément prévus à cet effet.
- N'utilisez jamais de produits de nettoyage contenant des sels, de l'acide acétique, etc. car ils peuvent causer des dommages considérables.
- N'utilisez jamais de produits de nettoyage ou d'appareils à effet abrasif. comme les poudres de nettoyage, les tampons éponges ou les chiffons en microfibres.
- Les résidus de savons liquides, de shampooings et de mousses de douche peuvent provoquer des endommager le kit de douche, donc rincez-le après usage.
- Si votre eau est très calcaire, vous devez nettoyer les picots tous les mois. une fois, sinon l'écoulement de l'eau sera très perturbé.

IMPORTANT!

- Pour l'inverseur, veillez à ce que l'hexagone à l'intérieur de la pomme de douche toujours être raccordé à la robinetterie avec le flexible de douche de 75 cm et être vers le bas. Sinon, l'eau ne s'écoule pas correctement.
- Les supports muraux sont mobiles et peuvent être fixés à l'intérieur à l'aide d'une vis.



 Lange Straße 30, 49176, Hilter a. T. W.

 dirklaw@badarmaturen-welt.de

 www.Dirks-Traumbad.de

 Badarmaturen-Welt

 05424 – 225572

ITALIANO

Istruzioni:

Gamma di pressione e temperatura

Pressione minima di lavoro 1 bar (100kpa / 15PSI)

Pressione massima di lavoro 5 bar (500kpa / 70PSI)

Temperatura massima di lavoro 50 gradi Celsius

Attenzione:

Un uso improprio può danneggiare il set doccia.

Si prega di controllare prima la completezza del prodotto.

Detergenti per set doccia:

Quando si puliscono i rubinetti e le docce, prestare attenzione a quanto segue punti:

- Usare solo detergenti espressamente destinati a questo tipo di uso.
- Non usare mai detergenti che contengono sali o acido acetico, perché possono causare danni considerevoli,
- Non usare mai materiali o attrezzature per la pulizia con effetti abrasivi come polveri pulenti, tamponi di spugna o panni in microfibra.
- Anche i residui di saponi liquidi, shampoo e doccia schiuma possono causare danni. anche causare danni, quindi sciacquare il set doccia con acqua pulita dopo.
- Se avete un'acqua molto calcarea, dovete pulire le manopole una volta al mese una volta al mese, altrimenti il flusso dell'acqua sarà molto compromesso.

IMPORTANTE!

- **Assicuratevi che l'esagono all'interno dell'interruttore sia sempre collegato al tubo doccia da 75 cm al raccordo e che sia rivolto verso il basso. che punta verso il basso. Altrimenti il flusso dell'acqua non funzionerà correttamente.**
- **Le staffe a muro sono mobili e possono essere fissate all'interno con una vite.**

NEDERLANDS

Instructie:

Druk- en temperatuurbereik

Minimum werkdruk 1 bar (100kpa / 15PSI)

Maximale werkdruk 5 bar (500kpa / 70PSI)

Maximale werktemperatuur 50 graden Celsius

Voorzichtig:

Onjuist gebruik kan de doucheset beschadigen.

Controleer het product eerst op volledigheid.

Reinigingsmiddelen voor douchesets:


Let bij het schoonmaken van kranen en douches op het volgende punten:

- Gebruik alleen schoonmaakmiddelen die uitdrukkelijk voor dit soort gebruik bestemd zijn.
- Gebruik nooit reinigingsmiddelen die zouten of azijnzuur bevatten, aangezien deze aanzienlijke schade kunnen veroorzaken zuur, omdat ze aanzienlijke schade kunnen aanrichten.
- Gebruik nooit schoonmaakmiddelen of -apparatuur met een schurende werking zoals reinigingspoeders, sponsjes of microvezeldoekjes.
- Ook resten van vloeibare zeep, shampoos en doucheschuim kunnen schade veroorzaken. ook schade veroorzaken, dus spoel de doucheset af met schoon water na Spoel de doucheset na gebruik af met schoon water.
- Als u erg kalkhoudend water hebt, moet u de knoppen één keer per maand schoonmaken. één keer per maand, anders zal de watertoevoer zeer beperkt zijn.

BELANGRIJK!

- **Zorg ervoor dat de zeshoek in de schakelaar altijd verbonden is met de de 75 cm doucheslang op de fitting en dat deze naar beneden wijst naar beneden wijzend. Anders zal de watertoevoer niet goed werken.**
- **De muurbeugels zijn verplaatsbaar en kunnen binnen met een schroef worden vastgezet.**



 Lange Straße 30, 49176, Hilter a. T. W.

 dirklaw@badarmaturen-welt.de

 www.Dirks-Traumbad.de

 Badarmaturen-Welt

 05424 – 225572

ESPAÑOL

Instrucción:

Rango de presión y temperatura
Presión mínima de trabajo 1 bar (100kpa / 15PSI)
Presión máxima de trabajo 5 bar (500kpa / 70PSI)
Temperatura máxima de trabajo 50 grados Celsius

Precaución:

Un uso inadecuado puede dañar el juego de ducha.
Por favor, compruebe primero si el producto está completo.

Productos de limpieza para conjuntos de ducha:

Cuando limpie los grifos y las duchas, preste atención a lo siguiente puntos:

- Utilice únicamente productos de limpieza que estén expresamente destinados a este tipo de uso expresamente destinado a este tipo de aplicaciones.
- No utilice nunca productos de limpieza que contengan sales o ácido acético, ya que pueden causar daños considerables ácido, ya que pueden causar un daño considerable.
- No utilice nunca materiales o equipos de limpieza con efectos abrasivos como polvos de limpieza, esponjas o paños de microfibra.
- Los residuos de jabones líquidos, champús y espumas de ducha también pueden causar daños. También puede causar daños, así que aclare el juego de ducha con agua limpia después de enjuague el juego de ducha con agua limpia después de su uso.
- Si tiene agua muy calcárea, debe limpiar los pomos una vez al mes, de lo contrario el flujo de agua se verá muy perjudicado.

¡IMPORTANTE!

- Por favor, asegúrese de que el hexágono del interior del interruptor esté siempre conectado al manguera de ducha de 75 cm al accesorio y que apunte hacia abajo. De lo contrario, el flujo de agua no funcionará correctamente.
- Los soportes de pared son móviles y se pueden fijar en el interior con un tornillo.

DANSK

Instruktion:

Tryk- og temperaturområde
Mindste arbejdstryk 1 bar (100kpa / 15PSI)
Maksimalt arbejdstryk 5 bar (500kpa / 70PSI)
Maksimal arbejdstemperatur 50 grader Celsius

Forsigtig:

Ukorrekt brug kan beskadige brusesættet.
Kontroller først, om produktet er fuldstændigt.

Rengøringsmidler til brusesæt:


Når du rengør vandhaner og brusere, skal du være opmærksom på følgende point:

- Brug kun rengøringsmidler, der udtrykkeligt er beregnet til denne type brug udtrykkeligt er beregnet til denne type anvendelse.
- Brug aldrig rengøringsmidler, der indeholder salte eller eddikesyre, da de kan forårsage betydelige skader.
- Brug aldrig rengøringsmaterialer eller udstyr med slibende virkning som f.eks. rengøringspulver, svampepuder eller mikrofiberklude.
- Rester af flydende sæbe, shampoo og bruseskum kan også forårsage skader så skyl brusesættet med rent vand efter brug Skyl brusesættet med rent vand efter brug.
- Hvis du har meget kalkholdigt vand, skal du rense drejeknapperne en gang om måneden en gang om måneden, da vandgennemstrømningen ellers vil blive meget forringet.

VIGTIGT!

- Sørg for, at sekskanten inde i kontakten altid er forbundet med den 75 cm bruseslangen til armaturet, og at den peger nedad peger nedad. Ellers vil vandgennemstrømningen ikke fungere korrekt.
- Vægbeslagene er bevægelige og kan fastgøres indvendigt med en skrue.




 Lange Straße 30, 49176, Hilter a. T. W.

 dirklaw@badarmaturen-welt.de

 www.Dirks-Traumbad.de

 Badarmaturen-Welt

 05424 – 225572